

Произношение

Английское произношение совсем не такое трудное: нам известно большинство звуков, присутствующих в английской речи. Освоение английской фонетической системы стоит упредить знакомством со знаками фонетической транскрипции, без которой трудно пользоваться словарем. Транскрипция, как правило, подается в квадратных скобках, но в материалах уроков будем давать запись произношения слов и оборотов без таковых.

Вот перечень английских звуков, переданных знаками фонетической транскрипции, в сравнении с наиболее близкими звуками русской речи.

Знак транскрипции	Наиболее близкий русский звук	Примеры
[i:]	и	see [si:]
[ɪ]	и	sit [sɪt], city ['sɪti]
[e]	э	let [let], bread [bred]
[æ]	а	man [mæn], bank [bæŋk]
[ɑ:]	а	car [ka:]
[ə]	о	box [boks], doctor ['doktə]
[ɔ:]	о	floor [flɔ:], daughter ['dɔ:tə]
[ʊ]	у	put [put], butcher ['butʃə]
[u:]	у	too [tu:], schoolboy ['sku:lboj]

[ʌ]	а	bus [bʌs], butter ['bʌtə]
[ɜ:]	э	fur [fɜ:]
[əʊ]	э	ago [ə'gəʊ], picture ['pɪktʃə]
[eɪ]	эй	name [neim], eight [eit]
[ʊ]	оу	go [gəʊ], coat [kəʊt]
[aɪ]	ай	my [mai], pilot ['paɪlət]
[aʊ]	ая	now [nau], thousand ['θauzənd]
[oɪ]	ой	boy [boi], toy-shop ['toɪʃɒp]
[iə]	иа	here [hiə], we're [wi:(r)]
[ɛə]	ээ	where [weə], chair [tʃeə(r)]
[uə]	уэ	tour [tuə], tourist ['tuərɪst]
[ɒ]	п	pen [pen], stop [stop]
[ɒ]	б	book [buk], hobby ['həbi]
[t̪]	т	take [teik], letter ['letə]
[d̪]	д	desk [desk], lady ['leidi]
[k]	к	car [ka:], look [luk]
[g]	г	give [giv], egg [eg]
[f]	ф	fire [faɪə], roof [ru:f]
[v]	в	view [vju:], live ['liv]
[s]	с	sea [si], dress [dres]
[z]	з	zoo [zu:], easy ['izi]
[m]	м	milk ['mɪlk], room [rum]
[n]	н	now [nau], pen [pen]
[l]	л	look [luk], well [wel]
[r]	р	round [raund], very ['veri]
[h]	х	have [hæv]
[w]	у	win [win]
[ŋ]	нь/н перед г или к	sing [sɪŋ], singer ['sɪŋə]
[θ]	—	thick [θɪk], path [pa:θ]
[ð]	—	this [ðɪs], weather ['weðə]
[ʃ]	ш	shut [ʃʌt], washer ['woʃə]
[ʒ]	ж	measure ['meʒə], pleasure ['pleʒə]
[j]	й	young [jʌŋ]
[tʃ]	ч	church [tʃɜ:tʃ], teacher ['ti:tʃə]
[dʒ]	дж	judge [dʒʌdʒ], bridge [brɪdʒ]

First (1st) Lesson

Начнем с введения сокращенных форм. Обратите внимание на сокращения, которые употребляют англичане в разговорной речи.

- 1 – You're ① an excellent doctor. – Thank you, you're very polite.
- 2 – This is my brother John. – Hello, I'm David.
- 3 – Oh dear, we're late again.
- 4 – It ② isn't my fault. There isn't ③ a clock in my house.
- 5 – This isn't very difficult. – Not at all. ④ It's easy.
- 6 – She isn't very pretty. – No, but she's kind.
- 7 – I'm sure this is our house. – No, it isn't!
- 8 – I ⑤ am; I'm – you are; you're.

Pronunciation (prənʌnsi'eɪʃn) – Произношение

1 juə(r) ən 'eksələnt 'doktə. – θæŋk ju: juə(r) 'veri pə'lait 2 ðis iz mai 'brʌðə(r) 'dʒon. – hə'ləu aim 'deivid 3 əu 'diə(r) wiə(r) leɪt ə'geɪn 4 it 'iznt mai fɔ:lt ðə(r) 'iznt ə klok in mai haus 5 ðis 'iznt veri 'difɪkəlt, not ə'tɔ:l its 'i:zi 6 fi: 'iznt veri 'priti – nəu bət fi:z kaind 7 aim ſuə ðis iz auə haus. – nəu it 'iznt 8 ai əm aim – ju: a(r) juə(r)

Объяснения

- ① Местоимение **you** переводится на русский язык как *ты* или *вы* в значении множественного числа, а также как вежливое обращение к мужчине или к женщине. Таким образом, первое предложение можно перевести как: „Ты отличный врач”, или: „Вы отличный врач”. Русский вспомогательный глагол *есть*, соответствующий английскому **to be** (в настоящем времени **am, is, are**), в речи и на письме, как известно, выступает в нулевой ▶

Урок первый

- 1 – Вы отличный врач. – Спасибо, вы очень вежливы.
- 2 – Это мой брат, Джон. – Привет. Меня зовут Дэвид. [Я Дэвид].
- 3 – Ой, мы опять опаздываем [буквально: мы опоздавшие опять]
- 4 – Это не моя вина. – В моем доме нет часов.
- 5 – Это не очень сложно. – Вообще не (сложнo). Это легко.
- 6 – Она не очень красивая. – Нет (не очень), но она любезная.
- 7 – Я уверен[а], что это наш дом. – Нет, это не (наш дом).
- 8 – Я есть; я есть (сокращенная форма), он есть; он есть (сокращенная форма), мы есть; мы есть (сокращенная форма).

- ▶ форме, т. е. опускается. Ниже – в материалах первых пяти уроков – такие неявные, предполагаемые формы русского *есть* будут обозначаться в тексте как [-]. Слова и обороты, данные в круглых скобках, не находят соответствий в английском тексте. Их использование во фразе диктуется соображениями русской стилистики.
- ② Местоимение **it - оно, это** - заменяет существительные, обозначающие неодушевленные предметы, **he - он** **she - она** - заменяют существительные, обозначающие живые существа, а **we** означает *мы*.
- ③ Сочетание слов **there is** переводится, как *есть, находится*, а в отрицательной форме **there isn't** как *нет чего-либо, что-либо отсутствует*.
- ④ Выражение **not at all** означает: *вообще нет, никакого, отнюдь*.
- ⑤ Местоимение **I** пишем всегда с прописной буквы.

- 9 it is; it's – he is; he's – we are; we're.
 10 isn't; he isn't late.
 11 aren't; we aren't polite.

Pronunciation (prənʌnsi'eɪʃn) – Произношение

9 it iz its – hi: iz hi:z – wi: a:(r) wiə(r) 10 'iznt hi: 'iznt leit
 11 a:nt wi: a:nt pe'lait

Exercises ('eksəsaiziz): Translate – Переведите

- ① He isn't very kind. ② It's my fault. ③ He's an excellent doctor. ④ I'm sure he's your brother. ⑤ Oh dear, we're late again.

Fill in the missing words (fil in ðə 'misiŋ 'wɜ:dz)

Вставьте пропущенные слова.* Используйте сокращенные формы.

- ① Она очень красивая.
 She . . . very pretty.
 * She . . . very pretty.

Она не очень красивая.
 She very pretty.
 * She very pretty.

- ② Мы вежливы.
 We . . . polite.
 * We . . . polite.

Мы не вежливы.
 We polite.
 * polite.

- ③ Вообще нет. Это легко.
 . . . at all. It . . . easy.
 * Not at . . . , . . . easy.

Это вообще не легко.
 It . . . not at all easy.
 * . . . not . . . all easy.

- 9 Это [оно] это [оно] (сокращенная форма) – он есть, он есть (сокращенная форма) – мы есть, мы есть (сокращенная форма).
 10 (Он, она, оно) не есть, он не опаздывает [буквально: он не опоздавший].
 11 (Мы, вы, они) не, мы не вежливы.



Упражнения

- ① Он не [очень] слишком вежливый. ② Это моя вина.
 ③ Он отличный врач. ④ Я уверен[а], [что] это твой брат.
 ⑤ Ой, мы опять опаздываем.

- ④ Привет. Меня зовут Джон.

Hello, . . . John.
 * Hello, . . . John.

- Привет. Меня не зовут Анна.

Hello, I Anne.
 * . . . , . . . not Anne.

- ⑤ Это несложно.

This difficult.
 * difficult.

- Это моя вина.

It fault.
 * my fault.

Ответы

- ① – is – is not / 's – isn't. ② are – are not /'re – We aren't.
 ③ Not is – is / all it's – It's – at. ④ I am – am not /I'm – Hello, I'm.
 ⑤ is not – is my /This isn't – It's.

Second (2nd) Lesson

- 1 – Where are you?
- 2 – We're **here**, in the ① house.
- 3 – But where's ② John?
- 4 – He's there ③, **near** the trees.
- 5 – They're ④ in the house, but John isn't. He's **near** the trees.
- 6 – Where are my cigarettes? Are they on the **table**?
- 7 – Yes they are. – And my **paper** ⑤, where is it?
- 8 – It's there, on the chair.
- 9 – Where's my **paper**? – Your **paper** is there.
- 10 – It's **near** the television. – **Thank** ⑥ you. You're very kind.
- 11 – Where's John? Where are my cigarettes?
- 12 – **Here**; there; in; on.

Pronunciation

1 weə(r) a:(r) ju: 2 wiə(r) 'hiə(r) in ðə haus 3 bət weərz dʒon 4 hi:z ðeə(r) 'niə(r) ðə 'tri:z 5 ðeə(r) in ðə haus bət dʒon 'iznt, hi:z 'niə(r) ðə tri:z 6 weə(r) a:(r) mai sigə'rets, a:r dei ən ðə 'teibl 7 jes dei a:(r) – and mai: 'peipə(r) weə(r) iz it 8 its ðea(r) ən ðə tʃeə(r) 9 weərz mai: 'peipə(r) – jo:(r) 'peipə(r) iz ðea(r) 10 itz 'niə(r) ðə tel'i:vɪz'n – 'θæŋk ju: – ju:a(r) 'veri kaind 11 weərz dʒon weə(r) a:(r) mai sigə'rets 12 'hiər ðeə(r) in on

Объяснения

① Слово **the** [ðə], [ði] не переводится на русский язык. В английском оно стоит перед существительными.

Урок второй

- 1 – Где вы?
- 2 – Мы здесь, дома.
- 3 – А где Джон?
- 4 – Он там, возле деревьев.
- 5 – Они дома, а Джона (там) нет. Он возле деревьев.
- 6 – Где мои сигареты? Они на столе?
- 7 – Да, они (там). – А моя газета, где [есть] она?
- 8 – Она там, на стуле.
- 9 – Где моя газета? – Твоя газета там.
- 10 – Она около телевизора. Спасибо, вы очень любезны.
- 11 – Где Джон? Где мои сигареты?
- 12 – Здесь; там; в; на.

- ▶ ② **Where's** является сокращенной формой словосочетания **where is**. Сокращенные формы используются в 'разговорной речи.'
- ③ **There** как отдельное слово переводится *там*; см. урок 1, объяснение ③.
- ④ Местоимение **they** значит *оны*.
- ⑤ **Paper** – газета – является сокращением от **newspaper** и в английском языке употребляется в среднем грамматическом роде, почему и заменяется местоимением **it**.
- ⑥ Обратим внимание на произношение словосочетания **thank you** [θæŋk ju:]. При артикуляции [θ] кончик языка касается верхних зубов.

Exercises

- 1 He's near the house. 2 Where are your papers?
 3 They're on the chair. 4 Are they my cigarettes?
 5 Peter is in the house but John isn't.

Fill in the missing words

*Используйте сокращенные формы.

- 1 Они [-] (сидят, находятся) перед телевизором.
 near the television.
 * near the tv.

Их нет [они не находятся] перед телевизором.
 They near the television.
 * They near television.

- 2 Где [-] врачи?
 Where ... the doctor?
 * the?

Где [-] мои газеты?
 Where ... my papers?
 Where are?

- 3 Он [-] здесь, возле деревьев.
 here, near the trees. We late.
 * He .. here, the? * We late.

Мы не опоздали [Мы не являемся опоздавшими].

- 4 Спасибо, вы [-] очень любезны.
 Thank you, ...
 very kind.
 * Thank you,
 very

Эта газета не [-] очень хорошая.
 This paper, it ... very good.
 * paper, it very good.

- 5 Моя газета [-] на столе. Мой газеты нет на столе.
 ... paper ... on the table. ... paper the table.
 My paper is ... the table. * ... paper on ... table.

Упражнения

- 1 Он возле дома. 2 Где твои газеты? 3 Они на стуле. 4 Это мои сигареты? 5 Питер дома, а Джона нет.

Ответы

- 1 They are – are not/They're – aren't – the. 2 is – are/Where's – doctor – my papers. 3 He is – are not/’s – near – trees – aren't. 4 you are – is not/you're – kind – This – isn't. 5 My – is – My – is not on / My – isn't – the.



Следует обращать внимание на нумерацию страниц. Это поможет Вам познакомиться с английскими числительными.

Third (3rd) Lesson

- 1 – Here's ① the book. ② – Is it **interesting**?
- 2 – Yes, it's **very interesting**.
- 3 – There are ③ the **papers**. – Where are they?
- 4 – There, on the **bookcase**. ④ – **Thank you**.
- 5 – Here's your tea, James. **Sugar**? – No, **thank you**.
- 6 – Milk? – Yes please.
- 7 – Ow! It's **very hot**. – I'm **sorry**.
- 8 – Where's the **ashtray**? – Here, with my **cigarettes** ⑤.
- 9 – Where are the **matches**? ⑥ – There, **near** your hand. – Thanks ⑦ **very much**.
- 10 – Here's your tea. **Here** are my cigarettes.
- 11 – There's the **radio**. There are the **matches**.

Pronunciation

1 'hɪərz ðə buk – iz it 'intrəstɪŋ 2 jes itz 'veri 'intrəstɪŋ 3 ðeə(r) a:r
 ðə 'peipərəz – wea(r) a:r ðei 4 ðeə(r) ən ðə 'bukkeis – 'θæŋk ju:
 5 'hɪərz jɔ:(r) ti: dʒeimz 'ʃuga(r) – nau 'θæŋk ju: 6 milk – jes pli:z
 7 əu itz 'veri hot – aim 'sori 8 wearz ðə 'æfstri – 'hiə(r) wið mai
 sig'rets 9 weə(r) a:r ðə 'mætʃiz – ðeə(r) 'niə(r) jɔ:(r) hænd –
 -θæŋks 'veri mætʃ 10 'hɪərz jɔ:(r) ti: 'hiə(r) a:r mai sig'rets 11 ðeərз
 ðə 'reidiəu ðeə(r) a:r ðə 'mætʃiz

Объяснения

- ① Выражение **here's (here is)** обычно переводится как *вот это..., здесь есть [находится]*, само же слово **here** означает *тут, здесь*.
- ② **Book** – книга, неодушевленное существительное. В английском языке все неодушевленные существительные нужно заменять местоимением **it**.

Урок третий

- 1 – Вот [здесь есть] книга. Она [-] интересная?
- 2 – Да, она [-] очень интересная.
- 3 – Здесь есть газеты. – Где [-] они?
- 4 – Там, на стеллаже. – Спасибо.
- 5 – Вот [здесь есть] твой чай, Джеймс. Сахару? – Нет, спасибо.
- 6 – Молока? – Да, пожалуйста.
- 7 – Ой! Он [-] очень горячий. Извини. [Мне очень жаль.]
- 8 – Где [-] пепельница? Здесь, с моими сигаретами.
- 9 – Где [-] спички? Там, возле [недалеко от] твоей руки. – Спасибо большое.
- 10 – Вот [здесь есть] твой чай. Вот [здесь есть] мои сигареты.
- 11 – Есть радио. Есть спички.

- ▶ ③ Сочетание слов **there are** переводится как *здесь находятся* во множественном числе. Смотри урок 1, объяснение ③. Само же слово **there** означает *там*.
- ④ В сложных словах, то есть таких, которые являются сочетанием двух слов, например, **bookcase** (**book+case**), ударение, как правило, падает на первое слово.
- ⑤ Множественное число имен существительных образуется с помощью окончания **-s**, которое присоединяется к форме существительного в единственном числе, например, **paper - papers**.
- ⑥ Если существительное заканчивается на буквы **-s, -ss, -ch**, тогда множественное число образуем с помощью суффикса **-es**, который произносим как [iz], например, **match - matches**.
- ⑦ **thanks** менее официально, чем **thank you**.

- 12 It's hot. It isn't very interesting.
 13 Hand; bookcase; matches.
 14 Yes please. No, thank you.

Pronunciation

12 itz hot it iznt veri 'intrøstiŋ 13 hænd 'bukkejs mætʃiz 14 jes pli:z nœu 'θæŋk ju:

Exercises

① Milk in your tea? ② Yes please, it's very hot. ③ The sugar is near your hand. ④ Where? – Here it is. ⑤ The matches are on the bookcase. ⑥ There's the ashtray and here are the cigarettes.

Fill in the missing words

*Используйте сокращенные формы.

① Вот [здесь есть] книга. Здесь нет сахара.
 the book. The sugar here.
 * the book. * The sugar here.

② Она с твоим братом. Его здесь нет.
 She ... with brother. Не here.
 * with your * He

③ Где [-] твой врач. Где [-] спички.
 Where ... your doctor? Where ... the matches?
 * your? * are the?

- 12 [Это-] Горячо. Это не [-] очень интересно.
 13 Рука; стеллаж; спички.
 14 Да, пожалуйста. Нет, спасибо.



Упражнения

① Молока к чаю? ② Да, пожалуйста, он [-] очень горячий.
 ③ Сахар возле твоей руки. ④ Где? – Здесь [-]. ⑤ Спички [-] на стеллаже. ⑥ Там [-] пепельница, а здесь [-] сигареты.

① *Ой! [-] Очень горячо.*

Ой! Это не [-] очень интересно.

Oh! very

Oh dear, very interesting.

* Oh! very hot.

* Oh, it very

⑤ *Молока? Нет, спасибо. Сахару? Да, пожалуйста.*
Milk? ... Sugar? ...

Ответы

- ① Here is – is not/Here's – isn't. ② is – your – is not/She's – brother – isn't here. ③ is – are/Where's – doctor – Where – matches. ④ It is – hot – it is not/It's – dear – isn't – interesting.
 ⑤ No, thank you – Yes please.

Fourth (4th) Lesson

- 1 – This ① is my sister. – How old is she? ②
- 2 – She's thirteen.
- 3 – This is our ③ garden. – Is it big? – Not really.
- 4 – These ④ are my parents. – Are they old?
– I'm not sure!
- 5 – This is our new car. It's a big red car ⑤.
- 6 – That ⑥ is our library. It's a small library.
- 7 – Is this Station Street? – No, you're in Bridge Street.
- 8 – Station Street is over there. ⑦ – Where?
– Near those ⑧ shops.

Pronunciation

1 ðɪs iz mai 'sistə(r) – hau əuld iz fi: 2 fi:z θɜː'ti:n 3 ðɪs iz aur 'ga:dn – iz it big – not 'riəli 4 ði:z a: mai 'peərənts – a: ðei əuld – aim not suə(r) 5 ðɪs iz aur nju: ka: itz ə big red ka: 6 ðæt iz aur 'laibrəri itz ə smɔ:l 'laibrəri 7 iz ðɪs 'steɪʃn stri:t – nəu juə(r) in bridʒ stri:t 8 'steɪʃn stri:t iz ənuə(r) ðeə(r) – weə(r) – 'niə(r) ðəuz sɔps

Объяснения

① Слово **this** является указательным, значит *этот, эта, это*. Оно используется для указания на конкретного человека, единичный предмет или явление, которое находится вблизи нас.

② Выражение **How old is she?** значит *Сколько ей лет.*

③ Местоимение **our** означает *наши, наш, наша, наше* и является притяжательным. Выше мы уже познакомились с другими притяжательными местоимениями: **my – мой, моя, мое, мои и your – твой, твоя, твое, твои.**

Урок четвертый

- 1 – Это [-] моя сестра. – Сколько ей лет?
- 2 – [Ей] тринадцать.
- 3 – Это [-] наш сад. – Он большой? – Не очень.
- 4 – Это [-] мои родители. – [-] Они старые?
– Я [-] не уверен (Я бы так не сказал).
- 5 – Это [-] наша новая машина. Это [-]
большая красная машина.
- 6 – Это [-] наша библиотека. Это [-]
маленькая библиотека.
- 7 – [-] Это Вокзальная улица? – Нет, Вы
[-, находитесь] на улице Мостовой.
- 8 – Вокзальная улица [-, находится] там.
– Где? – Возле тех магазинов.

▶ ④ **These** – эти, те – множественное число указательного местоимения **this**. Употребляется для указания на людей, предметы или явления, которые находятся в непосредственной близости от нас.

⑤ Обратим внимание на последовательность слов при определении каких-либо характеристик объекта/субъекта высказывания. **A big red car** – артикль, прилагательное, определяющее величину, цвет и, наконец, существительное.

⑥ Местоимение **that** – это, то, том, та, как и **this**, является указательным: называет отдельного человека, предмет или явление, которые находятся от нас в отдалении.

⑦ Выражение **over there** в отличие от **there** имеет более яркое значение „там“ – именно там.

⑧ **Those** – множественное число указательного местоимения **that**. Используется для указания на людей, предметы или явления, которые находятся от нас в отдалении.

- 9 An old car but a new bike.
 10 Our parents are in the car.
 11 A small house with a big garden.
 12 – Hello, John. Where are your parents?
 – I'm not really sure.
 13 – Perhaps they are at the shops. Ah, here they are!

Pronunciation

9 ən əuld ka: bət ə nju: baik 10 aur 'peərənts ə: in ðə ka: 11 ə smɔ:l haus wið ə big 'ga:dn 12 hə'ləu dʒon weə(r) ə: jɔ:(r) 'peərənts – aim not 'riəli ſuə(r) 13 pə'hæps ðei ə: in ðə ſɔ:ps ə: 'hiə(r) ðei ə:

Exercises

- 1 How old are you? 2 Where is your new car? – Over there. 3 Is this your library? 4 How old are they? 5 I'm not sure. 6 This is a big red car. 7 Are these your parents?

Fill in the missing words

*Используйте сокращенные формы.

- 1 Это [-] моя машина. Это [-] наши сады.
 is ... car. are ... gardens.
 2 Что там [-] ? To [-] мои сестры.
 is ? are ... sisters.
 3 Может, они [-] в магазинах?
 * Perhaps at the
 Я не вполне уверен.
 * ... not sure.

- 9 Старая машина, но новый велосипед.
 10 Наши родители [-] в автомобиле.
 11 Маленький дом с большим садом.
 12 – Привет, Джон. Где [-] твои родители?
 – Я точно не знаю [Я не вполне уверен].
 13 – Может, они [-] в магазинах. Ах, они здесь.



Упражнения

- 1 Сколько тебе лет? 2 Где твоя новая машина? – Там.
 3 Это твоя библиотека? 4 Сколько им лет? 5 Я не уверен. 6 Это большая красная машина. 7 Это твои родители?

- 4 Это [-] мои сигареты. To [-] твои спички.
 are ... cigarettes are
 5 Это [-] маленький дом с большим садом.
 * a house a garden.

Ответы

- 1 This – my – These – our. 2 What – that? – Those – my.
 3 they're – shops – I'm really. 4 These – my – Those – your matches. 5 It's – small – with – big.

Fifth (5th) Lesson

- 1 – There's a good **programme** on the television. There are **always** good **programmes** on **Saturday** ①.
- 2 – There are **always** friends in the house.
- 3 – Is **Michael** in his ② room? – **Probably**, the door of his room is **open**.
- 4 – **Here** is **Peter** and his friend **Anne**.
- 5 – This is her ③ **brother** **Paul**.
- 6 – Her **brother** is **very clever**. He's an **architect** ④.
- 7 – Yes, but his **clothes** ⑤ are **terrible**!
- 8 – Yes, his **tailor** **probably isn't** rich!
- 9 – Where are **Jim** and **Steve**?
- 10 – They aren't **here** yet ⑥.

Pronunciation

1 ðeərz ə gud 'prəugræm ən ðə tell'i:vɪz ðeə(r) a:r 'ɔ:lweɪz gud 'prəugræmz ən 'sætədi 2 ðea(r) a:r 'ɔ:lweɪz frenzdz ɪn ðə haus 3 iz 'maikl in hiz ru:m – 'probəblɪ ðə dɔ:(r) əv hiz ru:m iz 'əʊpən 4 'hiə(r) iz 'pi:tə ənd hiz frend æn 5 ðiz iz haf: 'brəðə(r) rɔ:l 6 haf: 'brəðə(r) iz 'veri 'klevə(r) hi:z ən 'a:kitekt 7 jes bət hiz kləʊð a: 'terəbl 8 jes hiz 'teɪlə(r) 'probəblɪ 'iznt rit! 9 weə(r) a:r dʒim ənd sti:v 10 ðei a:nt 'hiə(r) jet

Объяснения

- ① С существительными, определяющими дни недели, всегда употребляется предлог **on** – на; он переводится как *в* или *по*, **on Saturday** – в субботу, по субботам. Дни недели всегда пишем с прописной буквы.
- ② **His** – *его*, это следующее притяжательное местоимение. Смотри урок 4, объяснение ③.

Урок пятый

- 1 – По телевидению показывают хорошую программу [буквально: [-] хорошая программа на телевидении]. По субботам [в субботу] всегда [-] хорошие программы.
- 2 – [-] Всегда друзья в [этом] доме.
- 3 – Есть ли Майкл в своей комнате?
– Пожалуй, да [по всей вероятности да], дверь его комнаты [-] открыта.
- 4 – Вот [это есть] Питер и его подруга Аня.
- 5 – Это [-] ее брат, Пол.
- 6 – Ее брат [-] очень умный. Он [-] архитектор.
- 7 – Да, но его одежда [-] ужасна.
- 8 – Да, его портной, наверно, не [-] богат.
- 9 – Где [-] Джим и Стив?
- 10 – Их нет еще здесь. [буквально: они не есть здесь еще].

► ③ **Her** – *ее*, это также притяжательное местоимение, смотри объяснение ②.

④ Слово **an** не переводится на русский язык. Это неопределенный артикль, который стоит перед существительным, начинающимся с гласной – **an architect**. Смотри урок 2, объяснение ①.

⑤ Слово **clothes** – одежда, не имеет в английском языке единственного числа, и поэтому мы говорим: **his clothes are**.

⑥ Слова **yet**, **still** имеют значение: *еще, постоянно*. **Still** употребляется в утвердительных предложениях, а **yet** в отрицательных. Обратите внимание на то, что предложение **they aren't here** переводится на русский язык как „их нет здесь”, а не „они не есть здесь”.

11 – Well, there's still time. They're **very** rude, they're **always** late.

12 **clever; probably; open.**

Pronunciation

11 wel ðearz stil taim ðea(r) 'veri ru:d ðea(r) 'ɔ:lweiz leit 12 'klewə 'probəbli 'əupen

Exercises

1 This is Anne. Her brother is a doctor. 2 This is a terrible film. 3 They're always late. It's very rude. 4 Michael isn't in his room. 5 There isn't a clock in my house.

Fill in the missing words

*Используйте сокращенные формы.

1 *Она [-] богата.* *Ее брат беден.*
* rich. ... brother ... poor.

2 *Их здесь еще нет.* *Еще есть время.*
* They here There's time.

3 *[-] Друзья всегда в его/ее комнате.*
..... always in his/her room.

4 *Вот [это есть] Джон и его друг.*
* John and ... friend.

Они [-] очень вежливы.
* very

11 – Ну, что ж, есть еще немного времени. Они [-] очень невежливы, всегда опаздывают [есть опоздавшие].

12 **умный; по всей вероятности; открыто.**



Упражнения

1 Это [-] Аня. Ее брат [-] врач. 2 Это [-] ужасный фильм.
3 Они [-] всегда опаздывают. Это очень невежливо.
4 Майкла нет [он не есть] в его комнате. 5 Нет часов в моем доме.

5 *По всей вероятности он архитектор.*
* an architect.

Он очень умный.
He's very

Ответы

1 She's – Her – is. 2 aren't – yet – still. 3 There are – friends
4 Here's – his – They're – kind. 5 He's probably – clever.

Sixth (6th) Lesson

- 1 – Hello, how are you? ① – Very well, thanks. And you?
- 2 – Oh, I'm alright ②. – What's the matter? ③
- 3 – It's Monday, the first day of the week; I'm never well ④ on Monday.
- 4 – Where's High Street please? ⑤ – This is High Street. – Of course: ⑥ thanks very much.
- 5 – Is that your car? – No, my boss is still abroad. It's his car.
- 6 – What's that? That is the cassette player and this is the cigarette lighter.
- 7 – Very nice. Is your boss often abroad?
- 8 – Not often enough ⑦.

Pronunciation

1 hə'ləu hau a: ju: – 'veri wel θəŋks ənd ju: 2 əu aim ɔ:l'rait – wots ðə 'mætə 3 itz 'mandi ðə fɜ:st dei əv ðə wi:k əim 'nevə wel ən 'mandi 4 weərəz hai stri:t pli:z – ðis iz hai stri:t – əu kɔ:s θəŋks 'veri mætʃ 5 iz ðæt jɔ:(r) ka: – nou mai bos iz stil əb'rɔ:d itz hiz ka: 6 wots ðæt – ðæt iz ðə kə'set 'pleiə(r) ənd ðis iz ðəə sig'ret 'laitə(r) 7 'veri nais iz jɔ:(r) bos 'ofn əb'rɔ:d 8 not 'ofn i'nʌf

Объяснения

- ① Выражение **How are you?** переводится *Как дела? Как поживаете/ешь?* Вопросительное слово **how** значит *как*.
- ② Ответом на поставленный вопрос может служить фраза **I'm well** – *Хорошо. Я в порядке.*
- ③ Выражение **What's the matter?** переводится как *В чем дело? О чём речь?* Слово **matter** значит *дело, вопрос, предмет*.
- ④ Отрицание в английском языке, как вы уже заметили, выражается с помощью частиц **no** и **not**. В этом предложении используется еще одно отрицательное ▶

Урок шестой

- 1 – Привет, как дела [как [-] ты]? – Очень хорошо, спасибо. А у тебя? [А ты?]
- 2 – И у меня все в порядке. – А в чем дело?
- 3 – (Сегодня) понедельник, первый день недели. Мои дела никогда не идут [Я никогда не] хорошо в понедельник.
- 4 – Где (находится) улица Высокая? – Это (и) есть улица Высокая. – На самом деле, большое спасибо.
- 5 – Это ваша машина? – Нет, мой шеф еще (находится) за границей. Это его машина.
- 6 – Что это? – Это магнитофон, а это зажигалка.
- 7 – Очень хорошие. (А) твой шеф часто бывает за границей?
- 8 – Недостаточно часто.

▶ слово **never** – *никогда*, которое, будучи для выражения отрицания самодостаточным, автоматически исключает употребление обеих названных частиц.

- ⑤ Слово **please** – *пожалуйста* – уже нам встречалось, см., напр., урок 3, задание ⑥. Не всегда, однако, оно переводится на русский язык именно так. Целью этого слова является придание фразе вежливой формы. В выражении из рассматриваемого урока **please** лучше перевести как *извините, (где находится...)*.
- ⑥ В английской речи выражение **of course** используется куда реже, чем эквивалентные *конечно, разумеется* в русском общении. Поэтому не следует употреблять английское словосочетание слишком часто.
- ⑦ Слово **enough** значит *достаточно, хватит*. Во фразе **not often enough** – *не слишком часто, недостаточно часто* – подчеркивается оттенок значения, будто что-либо могло бы иметь место чаще.

- 9 – Is his **brother** in ⑧ yet? – No, not yet.
 10 – I'm well, we're **tired**, it's **Monday again**.
 11 – Sugar? – No **thank** you, this is **enough**.
 12 – How is your **sister**? – Not **very** well.

Pronunciation

9 iz hiz 'brʌðə(r) in jet – nəʊ not jet 10 aim wel wiə(r) 'taɪəd itz 'mʌndi ə'geɪn 11 'ʃʊgə(r) – nəʊ 'θæŋk ju: ðɪs iz i'nʌf 12 hau iz jɔ:(r) 'sistə(r) – not 'veri wel

Exercises

- 1 How are your parents? – Not very well. 2 My friends aren't in. 3 Is that your car? 4 No, this is my car. 5 What's that? 6 That's my cigarette lighter. 7 They're in the house.

Fill in the missing words

- 1 В чем дело? – Я никогда не чувствую себя хорошо в понедельник.
 What's? – ... never well .. Monday.
 2 Ты устала [ты – уставшая]? – Нет, еще нет.
 tired? – No,
 3 Где мои кассеты? – Там, возле стеллажа.
 my cassettes? – there, the bookcase.
 4 Твой шеф часто (бывает) за границей. – Не слишком часто.
 ... your boss abroad? – ... often
 5 Это улица Вокзальная, а та – Мостовая.
 is Street and is Street.

- 9 – Его брат уже дома? – [Нет], еще нет.
 10 – Я в порядке; мы устали [мы уставшие]; снова понедельник.
 11 – Сахар? – Нет, спасибо, этого достаточно.
 12 – Как дела у твоей сестры? – Не очень хорошо.

Объяснения

- ⑧ В предложении **is he in?** предлог **in**, означающий **в**, предполагает, что данная особа находится внутри какого-либо помещения, может быть, дома – как в данном случае, но может быть также в бюро, школе и т. п.

Упражнения

- 1 Как себя чувствуют твои родители? – Не очень хорошо.
 2 Моих друзей нет. 3 Это твоя машина? 4 Нет, это моя машина. 5 Что это? 6 Это моя зажигалка. 7 Они (находятся) дома.



Ответы

- ❶ – the matter – I'm – on. ❷ Are you – not yet. ❸ Where are – Over – near. ❹ Is – often – Not enough. ❺ This – Station – that – Bridge.

Seventh (7th) Lesson

Revisions and Notes

Повторение и объяснения

1 Просмотрите еще раз тексты и объяснения к ним. Сейчас мы займемся систематизацией того, что мы узнали на данный момент.

2 Мы познакомились со спряжением глагола **to be** - **быть**. Полные и сокращенные формы единственного числа: **I am = I'm; you are = you're; he is = he's; she is = she's; it is = it's;** и множественного числа **we are = we're; you are = you're; they are = they're.**

3 Мы узнали, хотя ещё не объяснили, способы образования вопросительных предложений с глаголом **to be**. Принцип простой. Глагол находится впереди местоимения или существительного, то есть подлежащего. Это называется инверсией, то есть перестановкой глагола перед подлежащим: **Am I?; Are you?; Is he?; Is she?; Is it?; Are we?; Are you?; Are they?** Буквально это можно перевести как: *Есть ли ты? Есть ли он?* и т.п. В русском языке, однако, не существует такого типа конструкций, да и в английском они также служат для формирования более точных вопросов, например, **Are you a student?** - *Ты студент (студентка)?* **Is he a doctor?** - *Ты врач?* Итак, в русском языке в вопросах такого типа полностью упускается присутствующая в английском языке глагольная форма, то есть сказуемое. Русское вопросительное предложение (в отличие от английского) имеет такую же форму как утвердительное, а вопрос образуется с помощью интонации.

4 Мы узнали также другой способ образования вопросов – с помощью вопросительных местоимений: **where** – где, **what** – что, **how** – как, которые стоят перед глаголом, например: **Where are you?; What is it?; How are you?**

Урок седьмой

5 Мы познакомились также со способами образования отрицательных предложений с глаголом **to be**. После глагола стоит выражение **not**, которое вместе с этим глаголом может образовывать сокращенные формы: **I am not; you are not = you aren't; he is not = he isn't; she is not = she isn't; it is not = it isn't; we are not = we are't; you are not = you aren't; they are not = they aren't.** В начале отрицательного предложения, как правило, употребляется выражение: **no** – нет, например: **No, it isn't nice = Нет, это некрасиво** (буквально: Нет, это не [] красиво).

6 Другим способом образования отрицательного предложения является использование отрицательного выражения **never** – никогда. Данное выражение встречается в утвердительных предложениях, так как в английском языке не могут использоваться два отрицания в одном предложении, например: или **You are not well**, или **You are never well.**

7 Мы познакомились с личными и притяжательными местоимениями: **I - my; you - your; he - his; she - her; it - its; we - our; you - your; they - their.**

8 Стоит обратить внимание на произношение. Мы советуем повторять вслед за лекторами до бесконечности. Старайтесь подражать их произношению и мелодии предложения. Как можно чаще возвращайтесь к этим предложениям и повторяйте их также, не заглядывая в книгу. Смотрите в книгу только тогда, когда хотите проверить, хорошо ли вы понимаете данное предложение.

9 Не отказывайтесь от занятий. Только начало является трудным. Потом будет значительно проще. Вы увидите, что успех придет к вам совсем неожиданно.

Может быть, вам уже надоело повторять тексты за лектором. Однако это наилучший метод вслушивания в язык, поэтому не отказывайтесь от этого.